



GABINETE PISAS III

PUNTONAN PRINSIPAL DI

E PROGRAMA DI GOVERNASHON

2025-2029

RUMBO PA 2030!

UN KOMPROMISO NOBO KU

PAIS KÒRSOU.



MISHON DI GABINETE PISAS III

Gabinete Pisas III a diseñá ku e programa di gobernashon 2025–2029 un agènda prometedor pa renobashon nashonal. E programa aki ta representá un kompromiso nobo pa konstruí un ekonomia diversifiká i vibrante, sigurá un finansa públiko sólido, fortalésé bon gobernashon i avansá hustisia sosial pa un i tur den nos komunidat. Guiá pa e mandato konvisente di pueblo di 21 di mart 2025 nos esfuersonan kolektivo lo logra un Pais Kòrsou mas fuerte i hustu na aña 2029.

Gilmar S. Pisas
Minister-Presidente
2 di yüni 2025

KONTENIDO

1.	Introdukshon	1
2.	Prioridatnan pa gobernashon 2025-2029	3
3.	Desaroyo sosial, labor i bienestar	6
4.	Enseñansa, siensia, kultura i deporte	10
5.	Finansa públiko	12
6.	Desaroyo ekonómiko	15
7.	Salubridat públiko, medio ambiente i naturalesa	19
8.	Gobernashon, planifikashon i servisio públiko	24
9.	Hustisia	26
10.	Tráfiko, transporte i planifikashon urbano (infrastruktura)	29
11.	Asuntunan general, relashonnan ku eksterior i relashonnan den Reino	33
	Anekso 1-9	38



***Calocitta Formosa/Cyanocorax Formosus / Urraca Hermosa Cariblanca)/
“Magpie-Jay ku garganta blanku”***

Esaki ta un para tropikal indígena di Amérika Sentral, partikularmente prevalente na México, Nicaragua, Costa Rica i Honduras. E ta renombrá pa su pluma blou bibu, garganta i parti abou blanku inmakulá, i su rabu largu distintivo i su kùif pretu prominente. Fuera di su aparensia impreshonante, e para aki ta un espesie sumamente sosial i inteligente.

E ta biba den un grupo ku ta koperá estrechamente den kuido i protekshon di nan yunan. E sentido fuerte aki di komunidad i responsabilidad kolektivo ta reflehá e prinsipionan fundamental di union i prosperidat kompartí ku ta un base fuerte pa hustisia sosial. Adoptando e para aki komo emblema pa e programa di gobernashon 2025 - 2029 ta afirmá e compromiso di Gabinete Pisas III pa konstruí na Kòrsou un sosiedat karakterisá pa dignidat, prosperidat kompartí, resiliensia i speransa pa futuro.

1. INTRODUKSHON

Gabinete Pisas III ta sumamente agradecido pa e inmenso konfiansa ku pueblo di Kòrsou a depositá den partido MFK ku 13 representante den Staten di Kòrsou pa sostené e gabinete aki durante e próksimo 4 añanan.

Sinembargo, nos ta konsiente ku e sosten importante aki tin por lo ménos dos konsekuensia. Na promé lugá un sosten den parlamento di e tamaño ku Gabinete Pisas III ta gosa di dje ta duna un mandato kla, i suficiente outoridat polítiko, na e gabinete pa goberná pais Kòrsou di un manera efisiente i efektivu, a base di e prioridatnan determiná pa e partido ku ta duna Gabinete Pisas III su signatura. Efiensia i efektividat tin ku demostrá nan mes tantu den tomo di desishon komo den introdukshon di e leinan nesesario pa desaroyo i seguridat di nos pais i protekshon di su bienes nan na interes di pueblo di Kòrsou.

Na di dos lugá e outoridat polítiko di Gabinete Pisas III ta bini tambe ku e responsabilidad pa hiba un maneho ku ta eksigí, banda di un vishon konkreto pa ku futuro di Kòrsou, suficiente eksperensiá i kapasidat gubernamental pa kumpli ku e mandato indiká ariba, atenshon pa e nesidatnan sosioekonómiko di nos pueblo, konsistensia den implementashon di maneho i bon gobernashon pa atendé ku tur e retonan durante e periodo di gobernashon 2025 – 2029.

Den e kuadro di e último aki, e maneho di Gabinete Pisas III lo ta transparente i bon argumentá, teniendo kuenta ku tur e “*checks and balances*” ku ta forma parti di nos sistema demokrátiko, tantu institushonal komo den ámbito di nos “*trias politica*”, manera entre otro: Departamento di Asuntunan Legislativo i Hurídiko (WJZ), Ministerio di Finansa, e kuerpo di ámtenarnan, Konseho Sosio Ekonómiko (SER), Kámara di Komersio (KvK), Raad van Advies (RvA), Kontraloria General (ARC), Kolegio pa Supervishon Finansiero (Cft), SOAB, Ombudsman, sindikatonan, organisashonnan di doñonan di trabou (manera VBC), representantenan di sektornan (manera di sektor finansiero, fábrikanan lokal, importadónan i hopi mas), partidonan di oposishon den parlamento, Ministerio Públiko i Korte di Hustisia, Gobernador, Konseho di Minister di Reino (RMR) i media.

Esaki ta e programa di gobernashon 2025 – 2029 di Gabinete Pisas III, un gabinete ku signatura di Movimentu Futuro Kòrsou (MFK). E programa di gobernashon aki ta identifiká e meta- i prioridatnan pa gobernashon durante e periodo menshoná. Spesífikamente e programa ta identifiká e agènda gubernamental di Gabinete Pisas III riba e tereno di kada un di e nueve ministerionan di Pais Kòrsou.

E mishon di Gabinete Pisas III, manera indiká den e programa di gobernashon aki, ta pa Kòrsou sigui progresá di tal manera ku nos pais por ofresé hustisia sosial i fasilidatnan públiko riba tereno sosial, ekonómiko, polítiko, kultural, edukashonal i di rekreo ku tur su abitantenan tin derechi riba dje òf, en todo kaso, ta meresé di tin.

Den e kuadro aki kontinuidat di maneho ta un bentaha hopi importante pa logra e metanan di gobièrnu. Ku e eksperensia di i e fundeshi fuerte pone pa Gabinete Pisas II, Gabinete Pisas III lo sigui pone enfoke riba un desaroyo sostenibel, konkretamente ekspresá via un kresementu ekonómiko signifkante, duradero i diversifiká, i un fundeshi finansiero sólido pa atendé ku e retonan mas grandi di pais, manera nos vulnerabilidat ekonómiko, pobresa, skarsedat di bibienda pagabel, envehesimentu i su impakto riba gastunan di salubridat i nos fondonan sosial.

Finalmente, meskos ku tabata e kaso durante e periodo di gobernashon di Gabinete II, Gabinete Pisas III lo sigui skucha e bos di pueblo i komuniká aktivamente ku e diferente aktornan sosial, gruponan di interes i institutonan den sektor públiko i sektor priva. Un ke otro ta permití gobièrnu pa komprondé e deseonan i preokupashonnan ku ta biba den nos pueblo mas mihó, partikularmente den nos barionan i kasnan di famia, pa asina Gabinete Pisas III por atendé e nesesidatnan di nos komunidat i krea e futuro briante di Kòrsou komo e Pèrla di Karibe.

2. PRIORIDATNAN PA GOVERNASHON 2025–2029

Durante e governashon di Gabinete Pisas II tabata tin progresonan importante na Kòrsou, manera un kresementu ekonómiko signifkante, un bahada grandi den desempleo, un mehorashon drástiko den nos finansa públiko kompará ku añanan anterior, un mihó kalidat di nos infrastruktura i fasilidatnan di rekreo den barionan di Kòrsou i hopi otro desaroyonan positivo mas. Sinembargo, no opstante e logronan menshoná, ainda tin retonan ku Kòrsou ya pa añanan ta konfrontando.

E retonan aki riba tereno demográfiko, sosial, ekonómiko i den área di salubridat públiko. Anke e kapasidatnan i rekursonan disponibel pa atendé debidamente ku nan ta limitá, Gabinete Pisas III ta determiná pa atendé di forma struktural ku e retonan aki durante e periodo di governashon 2025 – 2029 pa garantisá koheshon sosial, bienestar general i un desaroyo duradero den nos pais. A base di e retonan ku tin ku atendé kuné riba kaminda pa un desaroyo sostenibel di Pais Kòrsou, Gabinete Pisas III a formulá sierto áreanan di prioridat pa e periodo di governashon 2025 – 2029. E áreanan di prioridat aki ta:

1. ***Redukshon di e grado di envehesimentu den nos sosiedat***

Gobièrnu lo konsentrá riba akshonnan den área di merkado laboral, bibienda i kreamentu di fasilidatnan pa hasi negoshi pa di tal manera hasi Kòrsou mas atraktivo pa hóbenan i adultonan yòn sea keda establese na Kòrsou òf regresá Kòrsou despues di nan estudio den eksterior. Un kresementu di hóbenan den nos poblashon lo resultá den ménos preshon riba e solides di e fondonan sosial.

2. ***Kombatimentu di pobresa***

Gobièrnu lo tuma e medidanan nesesario pa atendé debidamente ku e situashon sosial di esnan mas vulnerabel den nos komunidat, ku un aksènt riba drechamentu di nivel di bida den barionan marginá i kasnan di famia afektá pa problemanan sosial, un ahuste di e nivel aktual di suèldu mínimo i ònderstant, i por último kreashon di mas oportunidat pa empleo via stimulashon i diversifikashon di nos ekonomia.

3. ***Redukshon di e vulnerabilidat ekonómiko***

Gobièrnu lo sigui diversifiká nos ekonomia pa, banda di turismo, nos krea tres pa kuater pilarnan ekonómiko mas ku ta kontribuí supstansialmente na nos produkshon nashonal i entradanan di gobièrnu.

Den e kuadro aki gobièrnu lo implementá un maneho ekonómiko aktivo, aplikando diferente instrumento pa amplia e base ekonómiko di Kòrsou, manera, entre otro, un sistema nobo pa garantisá invershonnan den sektor priva i koperashon ku invershonistanan grandi den *'public private partnerships'* (PPP) pa desaroyo di industrianan nobo den sektor energétiko i e área rondó di nos hafnan, ku kapasidat pa eksportashon.

4. *Resolushon di diferente reto den sektor di kuido*

Gobièrnu lo sigui ku e esfuersonan pa drecha kalidat di salubridat públiko den nos pais dor di hasi e operashon di nos hospital sentral (CMC) mas sostenibel, baha listanan di espera pa spesialistanan médiko konsiderablemente, drecha kalidat di servisio den kasnan di kuido i garantisá sostenibilidat di e fondo di seguro básiko pa gastunan di malesa riba término largu dor di implementá medidanan pa baha gastu i un maneho pa prevenshon di malesanan króniko.

5. *Konstrukshon di Nashon ('Nation Building')*

Gobièrnu lo inisiá un proseso di konstrukshon di nashon, pasobra loke a hasi falta despues di e proseso di desmantelashon di Antia Hulandes despues di 10-10-10 tabata un proseso di "nation building" pa pais Kòrsou. Ademas, no opstante un adelanto finansiero-ekonómiko den e último añanan, durante último añanan a nota diferente kasonan di polarisashon i desunion evitabel/innesesario bou di nos pueblo, deterioro sosial (den e kalidat di bida) den nos barionan, kaida den norma i balornan i diferente otro desaroyonan (manera sushamentu di Kòrsou dor di siudadanonan, okupashon ilegal di terenonan, mal komportashon di sierto negoshinan, agreshon bou di hóbenan) ku por peligrá e koheshon sosial di nos komunidad. Den e kuadro aki, despues di konsulta di tur aktornan i huntu ku tur e ministerionan relevante, lo implementá un plan di akshon di mas aña pa drechamentu di kalidat di bida den barionan i kasnan di famia.

Aparte di tur otro akshonnan ku Gabinete Pisas III lo tuma, enfoke riba e sinku áreanan di prioridatnan menshoná ariba lo yuda realisá un desaroyo sosial-ekonómiko positivo i duradero na benefisio di pueblo di Kòrsou. Tal desaroyo ta enserá entre otro:

- un ekonomia diversifiká den diferente sektornan ku ta aporta na su produkshon nashonal;
- un kresementu ekonómiko struktural;
- un ekonomia sostenibel, kaminda ta tene debidamente kuenta ku normanan i reglanan di polushon pa nos medio ambiente, naturalesa, salu i kalidat di bida di nos poblashon;
- un komunidad kaminda kada un di e abitantenan sa su responsabilidatnan i tin oportunidatnan igual ku tur otro pa krese i prosperá;
- un komunidad kaminda tin un estado di derechi kaminda ta garantisá hustisia legal, sin prehuizio i sin importá orígen, sekso, religion òf sirkunstansianan di bida di un persona;

- un governashon kaminda ta práktika hustisia sosial, esta kaminda e prosperidat kolektivo ta wòrdu kompartí hustamente na bienestar sosioekonómiko di un i tur;
- un sosiedat ku ta brinda un bon kalidat i aksesibilidat di edukashon, salubridat públiko i rekreo pa un i tur i
- un komunidat ku tin un balans a den su poblashon, entre otro entre e diferente seksonan, gruponan di edat, hendenan empleá i desempleá, pa evitá un preshon desproporshonal òf defisiensia den kontribushon (solidaridat) di un òf mas grupo riba e fondonan sosial.

Den e siguiente kapitulon an den e programa di gobernashon, nos lo sigui elaborá riba e prioridatnan aki i otro puntonan importante di e programa di gobernashon 2025 – 2029, for di e aserkamentu di e maneho ku lo wòrdu hiba pa kada ministerio den gobièrnu.

3. DESAROYO SOSIAL, LABOR I BIENESTAR

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Desarojo Sosial, Labor i Bienestar (SOAW) ta traha pa un Kòrsou kaminda tur hende ta konta i por partisipá na un forma igual. Nos ta komprometé pa yuda krea un sosiedat ku ta konsistí di famianan fuerte i uní. Kaminda hóbenan ta haña oportunidat, hende grandi ta biba ku dignidat i ningun hende no keda atras. Pa medio di kombatimentu di pobresa, protekshon di hende vulnerabel, partisipashon den sektor di labor i fortifikashon di komunidad, nos ta traha huntu pa un Kòrsou hustu, solidario i inklusivo. E ministerio di SOAW tin entre otro responsabilidad pa maneho i seguridat sosial, eliminashon di pobresa, relashon laboral, re-integrashon den sosiedat i fortifikashon di e núkleo familiar. Nos ta stimulá koheshon sosial i protehá gruponan vulnerabel. Nos ta traha den kolaborashon ku siudadanonan, doñonan di trabou, organisashonnan sivil i otro entidat gubernamental pa yega na solushonnan sostenibel i duradero.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidad polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 1.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Kòrsou ta para dilanti di vários reto ku tin un impakto signifkante riba nos strukturanan sosial. Kòrsou ta eksperensiando un situashon di envehesimentu (“vergrijzing”), kual ta nifiká ku e porsentahe di hendenan di edat avansá kompará ku hóbenan i adultonan relativamente yòn ta kresiendo. Esaki tin konsekuensianan grandi. e kantidat di hende ku ta traha òf por traha ta bahando, miéntras ku e demanda pa kuido i sosten sosial ta oumentá. Esaki ta poniendo hopi preshon riba e retnan sosial — manera AOV i seguro básiko — i tambe riba e presupuesto di e pais.

Na mes momentu, un kantidat grandi di famianan ta bibando den sirkunstansianan difísil. Hopi hende ta lucha pa sobreviví debí na kostonan haltu di bida. Pobresa no ta afektá adultonan so, pero hopi hóben tambe ta lanta den situashonnan vulnerabel. Esaki ta stroba nan desaroyo i oportunidatnan den futuro.

Riba e merkado laboral tambe tin desbalanse. Tin hende ku ta buska trabou pero no por haña konekshon na e tipo di trabounan ku ta disponibel. Hóbennan, hende ku limitashon òf ku otro impedimentu, ta topa ku bareranan i mester di mas sosten. Na mes momentu, tin falta di personal adekuá den sektornan importante, manera kuido, teknologia, edukashon i servisio. Esaki no solamente ta stroba kresementu ekonómiko, pero tambe ta afektá servisionan públiko.

Koheshon sosial den barionan tambe ta bou di preshon. Den lugánan kaminda pobresa, desempleo i kriminalidat ta bini huntu, konfiansa entre hende i na gobièrnu ta baha. Hóbennan ta kore riesgo di stòp di bai skol i partisipá den e merkado laboral, rísiko pa kriminalidat ta subi i na hopi okashon famianan no ta haña yudansa na tempu.

E retonan aki ta reforsá otro i ta toka e núkleo di nos sosiedat: e famia, e komunidad i konfiansa den futuro. Ministerio di Desaroyo Sosial, Labor i Bienestar ta tuma responsabilidad pa traha ku partnernan pa haña solushonnan duradero. A base di e retonan sosial deskribí anteriormente, e Ministerio di SOAW ta enfoká riba e siguiente ophetivonan stratégiko den e periodo di gobernashon 2025–2029:

2.1. Fortalesé e núkleo familiar

Famianan fuerte ta e wesu di lomba di nos sosiedat. SOAW ta comprometé na yuda fortalesé e resiliensia, stabilitat i desaroyo di famianan den sirkunstansianan vulnerabel.

2.2. Promové partisipashon laboral inklusivo

Tur hende mester tin e oportunidat pa partisipá den e proseso laboral segun su kapasidat. SOAW ta stimulá aksesu igual na e merkado laboral pa medio di re-integrashon, siñamentu kontinu, protekshon laboral i sosten pa personanan ku un distansia na merkado laboral.

2.3. Protekshon di gruponan vulnerabel

Muchanan, hende grandi, hende ku desabilidat òf limitashon i hende ku ta biba den pobresa tin derechi riba protekshon, seguridat i oportunidat. E ministerio ta fortalesé e ret di seguridat sosial, ta mehorá aksesu na servisionan i ta atendé ku desbentahanan sosial ku un aserkamentu integral.

2.4. Lucha kontra pobresa i fortifiká seguridat di bida (“bestaanszekerheid”)

Kombatimentu di pobresa ta esensial pa un eksistensia digno. SOAW ta komprometé su mes na duna sosten na personanan di ménos rekursu, bibienda pagabel, fasilidatnan/servisionan pa esnan ku temporalmente òf permanentemente no por mantené nan mes.

2.5. Invertí den barionan fuerte i koheshon sosial

Dor di invertí den barionan, fasilidatnan i retnan sosial, problemanan ta wòrdu identifiká i solushoná mas trempan. SOAW ta promové un aserkamentu integral dirigí riba barío den kua tambe ta fortalecé koheshon sosial i solidaridat mutuo entre abitantenan i komunidat en general.

Pa realisá e metanan stratégiko aki, a establecé e siguiente prioridatnan ku ta duna direkshon pa e maneho di e ministerio i ta forma e base pa programa i proyektonan konkreto.

3. PRIORIDATNAN DEN E AREA DI DESAROYO SOSIAL, LABOR I BIENESTAR

Den kuadro di Desaroyo Sosial, Labor i Bienestar. Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo desaroyá i lansa programanan enfoká riba sosten/training pa mayornan pa ku edukashon di mucha, abilidatnan relashonal i resiliensia di famianan den situashonnan vulnerabel.
- b) Lo fortalecé sosten pa famianan tokante rekonsiliashon familiar, problemanan di adikshon, strès di mayornan i violencia doméstiko.
- c) Lo ofresé aksesu na yudansa mas aksesibel i fásil via skolnan, institutonan di bienestar i partnernan di kuido.
- d) Lo stimulá trayektonan di re-integrashon, rekapasitashon i mas entrenamentu dirigí riba sektornan klave, den kolaborashon ku ministerio di OWCS, ministerio di EO i dunadónan di trabou.
- e) Lo oumentá partisipashon laboral di hóbennan, personanan ku desabilitat i otro gruponan vulnerabel, pa medio di guia dirigí, mediashon, benefisionan fiskal i supsidio di kosto di salario.

- f) Lo modernisá legislashon laboral relevante pa fortalesé oportunidatnan igual, protekshon i relashonnan laboral hustu.
- g) Lo mehorá maneho di pèrmit i digitalisá di e sistema pa hasié mas aksesibel i formalisá labor.
- h) Lo reformá i mehorá aksesio na servisio sosial manera ònderstant i AOV, ku atenshon pa hustisia, transparensia i efektivitat.
- i) Lo desaroyá programanan ku ta promové partisipashon sosial pa hende grandi i personanan ku desabilidat, dirigí riba inklushon den kuido, mobilidat i bida den komunidad.
- j) Lo oumentá aksesio na merkado laboral pa hóbennan, personanan ku desabilidat i otro gruponan vulnerabel, entre otro pa medio di programanan adaptá i gia den trabou.
- k) Lo implementá maneho i investigashon dirigí riba faktornan i prevenshon di eksklushon sosial.
- l) Lo fortalesé sosten na personanan di ménos rekurso, pa medio di adaptashon di ònderstant, salario mínimo i AOV basa riba kosto di bida.
- m) Lo baha primanan sosial pa personanan ku un entrada mínimo.
- n) Lo promové bibienda pagabel y amplia bibienda sosial pa personanan ku un entrada abou.
- o) Lo amplia sosten pa ku kuminda (spesialmente pa mucha i hóben), maneho di debe i edukashon riba maneho finansiero.
- p) Lo promové un aserkamentu integral pa bario ku prioridat pa barionan ku desafionan sosial.
- q) Lo fortifiká sentronan di bario i lugánan di enkuentro komo motornan di koheshon sosial i bienestar.
- r) Lo apoyá inisiativanan di bario, trabou boluntario i retnan ku ta oumentá e laso entre abitantenan.

4. ENSEÑANSA, SIENSIA, KULTURA I DEPORTE

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Enseñansa, Siensia, Kultura i Deporte tin e mishon pa krea i manehá un sistema di enseñansa moderno, inklusivo i di kalidat, ku ta ofresé tur mucha un oportunidat igual pa haña edukashon ku ta prepará nan pa funshoná i kontribuí na nos komunidad. Den e kuadro aki formashon di hóbenan tin un lugá sentral den e tareanan di e ministerio, ku enfoke riba kalidat, igualdat di oportunidatnan i relevansia desaroyo di e siglo 21. Den e área di siensia, e ministerio ta pone enfoke riba stimulá interes i partisipashon den siensia, dor di krea mas posibilidat den skolnan i promové un kultura di pensamentu científiko den nos komunidad. Ademas, e ministerio ta traha pa fortifiká identidat kultural di pueblo di Kòrsou dor di promové historia, herensia i ekspreshon kultural den un manera inklusivo i konsiente. Tambe lo invertí den e infrastruktura kultural pa stimulá talento, kreatividat i partisipashon aktivo. Finalmente, e ministerio ta stimulá un estilo di bida aktivo dor di fasilitá aksesu na deporte pa tur hende, promové deporte den skol i sostené desaroyo di deporte riba nivel profeshonal.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 2.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Den e área di enseñansa Gabinete Pisas III lo pone enfoke riba oportunidatnan igual pa tur alumno, kuminsando for di edukashon pre-eskolar te ku enseñansa avansá. Gobièrnu lo sigui ku implementashon di e programa pa mehorashon di enseñansa, pa di tal manera ofresé enseñansa ku ta kumpli ku e nesesidatnan i e eksigensianan di siglo 21. Lo tin atenshon dirigí riba personal dosente i no dosente pa asina fortifiká e kapasidat i motivashon. Lo sigui traha riba un bon konekshon entre enseñansa y merkado laboral i, kaminda e persona ke sigui studia, lo fasilitá un fluho suave entre diferente sistema di enseñansa, tantu lokal komo internashonal. Den área di siensia lo promové e integrashon di siensia den skol pa stimulá pensamentu kritiko i investigativo, i lo traha riba partisipashon di komunidad den siensia. E meta ta pa siensia bira un parti integral di desaroyo edukativo i sivil di Kòrsou. Riba tereno di kultura gobièrnu lo sigui ku e proseso di konsientisashon di pueblo riba historia, herensia i identidat kultural, pa fortifiká un sentido di pertenensia i union.

Tambe lo fortalesé e infrastruktura kultural i kapasitashon di sektor kultural. Finalmente, gobièrnu lo sigui invertí den fasilidatnan deportivo pa hasi práktika di deporte aksesibel pa un i tur, espesialmente bou di nos hubentut. Tambe lo sostené desaroyo di deporte riba nivel profeshonal lokal i internashonal.

3. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI ENSEÑANSA, SIENSIA, KULTURA I DEPORTE

Den kuadro di Enseñansa, Siensia, Kultura i Deporte Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku implementashon di e Programa ‘Mehorashon di Enseñansa’ den kuadro di e reformanan pa mehora e sistema, kalidat di edukashon di Kòrsou, inklusividat i oportunidat igual. Lo fortifiká e kapasidat di dosentenan i direktivanan di skol, dor di formashon kontinu, sertifikashon i mihó kondishonnan di trabou. Lo sigui ku e digitalisashon integral di enseñansa i lo sigui ku e plan stratégiko pa mantené i modernisá edificios skolnan den kondishon konfortabel, seguro i sostenibel.
- b) Lo amplia e aksesu supsidiá na edukashon pre-eskolar i edukashon despues di skol, spesialmente pa famianan ku ménos rekursu.
- c) Lo sigui promové formashon tékniko (‘technisch onderwijs’) i edukashon profeshonal (‘beroepsonderwijs’), pasombra esaki ta esensial pa prepará hóbenan mihó pa e merkado laboral, ku un enfoke fuerte riba abilidatnan práktiko i sektornan di demanda haltu manera den teknologia/ICT, turismo, energia sostenibel, salubridat i industrianan kreativo.
- d) Lo promové integrashon di siensia den edukashon i stimulá partisipashon aktivo di komunidad den aktividatnan sientífiko, dor di formashon práktiko, proyektonan investigativo i inovashon.
- e) Lo fortifiká identidat i konsientisashon kultural dor di promoshon di historia, herensia, i ekspreshon kultural. Gobièrnu lo invertí den e infrastruktura pa arte, teater i ekspreshon kreativo. Lo sigui promové partisipashon kultural i fortifiká e sektor kultural.
- f) Lo keda invertí den deporte i apoyá talentonan deportivo hóben ku programanan di edukashon, aksesu na fasilidatnan deportivo i oportunidatnan pa interkambio.

5. FINANSA PÚBLIKO

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Finansa ta promové un maneho efektivo i balansá di nos finansa públiko i ta promové atkisishon, uso responsabel i un kontrol efikas i hustu di propiedatnan i fondonan públiko. Kòntrol riba nos presupuesto (di mas aña) i nos debe nashonal ta un instrumento importante den e maneho di finansa públiko.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta kai bou di e responsabilidad polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Aneksio 3.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Finansa Públiko ta un parti hopi importante pa por goberná un pais. Despues ku Gabinete Pisas II a pone un base sólido pa nos finansa públiko, Gabinete Pisas III lo kontinuá ku a maneho pa realisá stabilitat finansiero pa medio di un maneho finansiero sólido i duradero, ku ta ekspresá su mes den un presupuesto di mas aña ku ta ekilibrá. Den e kuadro aki Gobièrnu lo sigui ku e proseso di e servisio di impuesto pa alsa kumplimentu fiskal i un kolekshon mas efisiente di impuesto i reforma di e leinan di impuesto pa por hasi e transformashon di impuesto direkto pa impuesto indirekto. Durante e periodo di gobernashon aki lo hasi tur esfuerso pa optené aprobashon di akountent pa e kuenta anual di gobièrnu.

Den kuadro di drechamentu di e forsa di kompra di siudadanonan vulnerabel i empleadonan di gobièrnu mes, lo hasi e trámitenan nesessario pa un bahada òf eksonerashon di belasting riba entrada i primanan sosial pa personanan ku ta gana salario mínimo, i lo trata pa hasi indeksashon periódiko pa esnan ku ta risibí e penshun di behes di gobièrnu (AOV) i ámtenarnan.

Den sektor bankario, gobièrnu lo lanta un fondo di garantia pa brinda protekshon na depósitonan serka bankonan komersial te na un sierto montante. Ademas lo trese inovashon den nos sektor finansiero ku introdukshon di pòtmòni digital (“e-wallets”) i pagonan ku moneda virtual huntu ku supervishon riba esakinan.

3. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI FINANSA PÚBLIKO

Den kuadro di Finansa Públiko Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku implementashon di e reformanan tokante kontrol finansiero i reorganisashon/modernisashon di e servisionan di impuesto den e Pakete di Pais ku e meta pa subi e entradanan di impuesto di un manera struktural, un ke otro teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan (di Konseho) di Minister. Den e kuadro di implementashon di e Pakete di Pais gobièrnu lo sigui ku e trayekto di kumplimentu fiskal (“compliance”), training di personal i mehorashon kontinu di proseso i sistemanan di teknologia di informashon na servisio di impuesto. Komo parti di e reformanan lo gobièrnu sigui traha riba reforma di e servisio di Duana pa fasilitá komersio internashonal, pero tambe hasi un kobra efisiente i efektivo di e impuestonan riba importashon.
- b) Tambe gobièrnu lo sigui implementá e asina yama ‘Roadmap Financieel Beheer’ di e forma aki yega na un maneho finansiero mas optimal pa asina optené e aprobashon di akountent pa e kuenta anual di pais Kòrsou manera premirá den e Roadmap.
- c) Lo implementá un plan pa redusí nos debe nashonal gradualmente te na 55% di nos Produkto Interno Bruto (GDP) i lo introdusí un Kámara di Presupuesto (“Begrotingskamer”) pa fortalecé e maneho i kontrol finansiero di gobièrnu.
- d) Lo studia e posibilidat pa bini ku un cambio di lei pa realisá indeksashon periódiko (outomátiko) di e penshun di behes di gobièrnu (AOV) i pa indeksashon periódiko di e penshun di ámtenarnan. Tambe lo studia e posibilidat pa bini ku un cambio di lei pa introdusí un asina yamá ‘premievrije voet’ pa personanan ku ta kobra un salario mínimo. Tur esaki pa kontrarestá e efektonan negativo di subida di preis riba forsa di kompra di e gruponan menshoná.
- e) Lo hasi adaptashon na e lei di penshun di ámtenarnan di tal manera ku e fondo di penshun (APC) por hasi invershon den produktonan di invershon moderno tambe ku e meta pa oumentá e grado di kobertura (“dekkingsgraad”) di APC, ku lo por wòrdu usa pa un mihó indeksashon di e penshun.
- f) Lo realisá diferente leinan tokante funshonamentu di e sektor finansiero, entre otro pa garantisá depósitonan di públiko den un banko lokal te na un montante máksimo i pa regla e derechi di tur residente di Kòrsou pa por habri un kuenta di pago serka bankonan lokal.

- g) Lo sigui ku e proseso di restrukturashon di e sektor di “online gaming” pa evitá i/òf kombati labamentu di plaka i finansiamentu di terorismo i tambe subi entrada di gobièrnu a base di e lisensianan otorgá.
- h) Lo sigui ku e proseso di “Mutual Evaluation” (MEVAL) pa sigurá ku e medidanan nesesario ta wòrdu tuma pa evitá labamentu di plaka i finansiamentu di terorismo den nos hurisdikshon. Den e kuadro aki lo implementá tambe supervishon finansiero dor di banko sentral riba aktivonan virtual (“virtual assets”) i lo sigui evaluá periódikamente si mester adaptá e lei pa por sigui kumpli ku desaroyonan internashonal.
- i) Lo sigui sera tratadonan pa evitá impuesto dòbel (verdragen ter voorkoming van dubbele belasting) pa asina por sigui kumpli ku nos maneho di tratado. Esaki lo hasi Kòrsou mas atraktivo komo pais pa sera tratado kuné i lo yuda nos pa ekspandé nos nètwerk internashonal di tratado.
- j) Lo analisá posibilidatnan pa introdusí un asina yamá ‘premievrige voet’ pa personanan ku ta kobra un salario mínimo òf ku ta biba bou di límite di pobresa. Un bahada di primanan sosial pa e grupo aki, lo tin un efekto positivo dirèkt riba e forsa di kompra di e personanan den e grupo aki.
- k) Lo analisá e posibilidatnan pa introdukshon di un sistema di BTW konforme konseho di IMF pa remplasá nos sistema di omzetbelasting. E sistema di BTW lo mester ta unu mas simpel i ku ta mas kumbiniente.
- l) Lo sigui traha riba reglanan tokante Automatic Exchange of Information/AEOI di moda ku Kòrsou ta den kumplimentu ku rekomendashonnan di OESO den e área aki.
- m) Lo sigui hiba kombersashonnan ku Hulanda pa refinansiamentu di finansanan hasí den pasado di moda ku Kòrsou ta sobra mas espasio finansiero pa por invertí e sèn aki den nos ekonomia.
- n) Lo introdusí un asina yamá ‘entry fee’ kaminda ta kobra turistanan ku ta drenta Kòrsou un fee na entrada. E sèn aki lo wòrdu usa pa remplasá e 7% omzetbelasting ku aktualmente ta wòrdu kobra riba hür di akomodashon pa término kòrtiku i asina krea un ‘level playingfield’ den e sektor aki. Ku e entradanan èkstra, Kòrsou lo invertí entre otro den nos infrastruktura i den limpieza di nos isla.

6. DESAROYO EKONÓMIKO

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di DesaroYO Ekonómiko su mishon ta pa stimulá i sostené un desaroYO ekonómiko sostenibel ku e meta pa realisá un nivel di kalidat di bida haltu i próspero pa komunidad di Kòrsou. Den e kuadro aki e ministerio ta konsentrá primeramente riba akshonnan pa atraé i fasilitá invershon lokal i fo'i eksterior den sektornan di lansa, akshonnan pa sostené sektor priva desaroYá aktividatnan komersial tantu lokal komo riba nivel internashonal mas efisiente posibel. Esakinan ku e meta final pa krea mas aktividat ekonómiko duradero i, konsekuentemente, mas kuponan di trabou di balor agregá na Kòrsou.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidad polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Aneksó 4.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOVERNASHON 2025-2029

E maneho ekonómiko tin komo meta fortifiká Kòrsou su kapasidat pa generá entrada, promové kresementu inklusivo i yega na un struktura ekonómiko sostenibel. Esei ta rekerí un aserkamentu koherente i eskoho stratégiko ku lo no solamente kontribuí na ekspanshon ekonómiko, sino tambe generá benefisio general pa komunidad di Kòrsou i kontribuí na ekilibrio ekológiko. Pa por logra esei, ta trahando a base di un kuadro koherente di maneho, ku kuater punto di salida: stabilitat makro ekonómiko, fortifikashon di struktura ekonómiko, desaroYO di sektornan i koherensia den maneho. E aserkamentu akí ta sirbi komo base pa desaroYá maneho, fiha prioridat i disidí kon lo usa rekursu públiko i privá efektivamente. Paralelo na esaki, ta ehekutando algun inisiativa stratégiko ku a ser fihá den e Plan anual di ministerio, pa fortifikashon struktural di ekonomia, adelanto sosial i modernisashon di gobernashon.

3. PRIORIDATNAN DEN E AREA DI DESAROYO EKONÓMIKO

3.1. REDUKSHON DI E VULNERABILIDAT EKONÓMIKO DI KÒRSOU

Ku e kontrakshon di nos sektor finansiero di 'offshore' i e echo ku nos refinaria mester a sera su portanan pa vários aña tabata tin komo konsekuensia ku aktualmente Kòrsou su ekonomia ta dependé prinsipalmente di turismo komo pilar ekonómiko. Sinembargo e dependensia riba turismo ta hasi ekonomia di Kòrsou vulnerabel pa shòknan eksterno, manera desasternan natural, un otro pandemia internashonal òf simplemente kambionan den demanda di turismo.

Ta p'esei ta esensial pa gobièrnu enfoká riba diversifikashon di nos ekonomia dor di desaroyá sektornan ekonómiko nobo i desaroyo di tur e área rondó di nos hafnan pa fin nan ekonómiko. Kòrsou lo tin ku bai konsentrá mas i mas riba eksportashon di produkto i otro servisionan banda di turismo, energia sostenibel, e sektor di agrikultura, teknologia i inovashon, i industrianan kreativo. Ku e diversifikashon aki Kòrsou tin hopi potensial pa bira un “hub” ekonómikamente lukrativo entre nos region i prinsipalmente Europa, pero tambe otro kontinentenan, via di nos posishon stratégiko den laman di Karibe i nos lasonan i trafikashon komersial ku Hulanda. Den e kuadro aki nos haf natural i tambe e dominio di diferente idioma internashonal manera Ingles i Spañó ta sumamente balioso. Ku un infrastruktura bon desaroyá, inkluso un haf moderno i aeropuerto internashonal, Kòrsou tin e fasilitatnan pa importashon, tránsito i eksportashon di merkansia. Ademas e stabilitat polítiko i siguridat hurídiko komo pais outónomo den di Reino Hulandes ta ofresé un ambiente konfiabel pa invershonistanan estranhero.

Pa fasilitá diversifikashon di nos ekonomia, gobièrnu lo duna finansiamentu òf garantisá parti di e fiananan ku invershonistanan lo tin ku hasi pa realisá invershonnan den aktivanan di kapital. Esaki ta nesesario pa permití proyektonan pafó di e sektor di turismo, manera por ehèmpel riba tereno di teknologia, agrikultura, energia duradero, industrianan kreativo i enseñansa transnashonal (TNE). Di e manera aki empresanan lokal, prinsipalmente “start-ups”, por krese i krea kuponan di trabou den sektornan ku aktualmente no ta sufisientemente desaroyá.

Ademas, dor di brinda finansiamentu bou di kondishonnan atraktivo òf un garantia, esaki lo atraé tantu invershonistanan lokal komo internashonal. E kondishonnan atraktivo ta stimulá invershon den proyektonan inovativo ku ta kontribuí na un transformashon i diversifikashon di e ekonomia di Kòrsou. Ademas diversifikashon den e sektor di turismo mes tambe ta keda un punto esensial di maneho di gobièrnu.

Aparte di finansiamentu di invershonnan, gobièrnu lo desaroyá otro strategianan dirigí riba realisashon di industrianan nobo pa diversifiká nos ekonomia. Den e kuadro aki lo desaroyá nos área di haf huntú ku kompanianan di gobièrnu i partnernan internashonal. Pa logra e meta aki, Gabinete Pisas III lo traha riba un sistema di insentivo pa atrakshon di konglomeradonan empresarial i invershonistanan grandi i serio ku internashonalmente tin un bon “track record” den e sektornan di lansa, tantu di Hulanda i pafó di Reino. Di e manera aki lo por forma diferente “*public-private partnerships*” sólido den kada sektor di lansa pa yuda Kòrsou sigui desaroyá, krese i despues konsolidá su posishon den diferente merkado internashonal ku ta relevante pa nos, inkluso esnan den region di Karibe. E aliansa entre un konglomerado empresarial òf invershonista estranhero, e relevante kompanianan lokal di gobièrnu i gobièrnu mes lo bira e agente di kambio pa pusha proyektonan grandi den kada sektor di lansa.

3.2. OTRO PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI DESAROYO EKONÓMIKO

Banda di e maneho pa diversifiká nos ekonomia, Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui e proseso di reforma den kuadro di e Pakete di Pais pa eliminá burokrasia (“red tape”) i baha gastu pa hasi negoshi i hasi Kòrsou mas kompetitivo pa negoshantenan, un ke otro teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan (di Konseho) di Minister. Den e kuadro aki, lo sigui traha riba digitalisashon di e sistema di registrashon pa pèrmitnan i modernisá e registro di negoshinan.
- b) Lo posishoná Kòrsou komo sentro logístiko, finansiero i teknológiko den region, probechando di su lokalidat stratégiko i konekshonnan ku Karibe, Latino Amérika i Europa. Den e kuadro aki, lo hasi e invershonnan nesesario den infrastruktura i e facilidatnan den Haf pa optimalisá importashon i eksportashon.
- c) Lo promové sostenibilidat den sektor di turismo ku, entre otro, un strategia pa oumentá konektivitat aéreo mediante mas buelo i mihó konekshonnan. Tambe lo desaroyá e oferta turístiko di Kòrsou dirigí riba e kategoria di turistanan mas ‘high-end’. Ademas lo identifiká maneranan ekológikamente i infrastruktralmente responsabel pa trese inovashon den e sektor di turismo pa mehorá e eksperensia di bishitantenan, un ke otro sin dañá kalidat di bida riba nos isla.
- d) Huntu ku e operadó di aeropuerto Hato (CAP) i e servisionan di gobièrnu ku ta traha na aeropuerto, lo evaluá kua medidanan lo mester wòrdu tuma pa alsa kalidat i kapasidat di nos aeropuerto. Den koperashon ku Ministerio di VVRP i outoridat portuario (CPA) lo hasi mesun evaluashon en konekshon ku e meta pa alsa kalidat di servisio i kapasidat di nos haf ku bista riba kresementu di turismo krusero.
- e) Ademas di habri aksesu na finansiamentu i/òf un sistema di garantia di fianstanan pa invershon, lo traha riba un infrastruktura moderno pa sostené lantamentu di negoshinan nobo (start-ups) i negoshinan chikí i mediano (MKB) dor di mantenshon di un sistema di asistensia na invershonistanan i negoshinan nobo mediante konsehonan, trahamentu di plan di negoshi i coaching (manera “Mi Negoshi”).
- f) Lo wak di ki manera e instrumentonan i insentivonan menshoná ariba ta sirbi pa reposishoná i revitalisá e industria di fabrikashon lokal, un ke otro ku enfoke riba, entre otro, produkshon i montahe ku balor agregá pa supstituí importashon i kreamentu di (mas) posibilidat pa eksportashon.

- g) Lo sigui ku kontrolnan intensivo pa mantené stabilitat di preis, espesialmente pa produktonan den e ‘Makutu Básiko’ i lo sigui ku e kontrolnan regular pa promové mas kumplimentu ku reglanan di negoshi (“handhaving”).
- h) Lo fasilitá invershon i kresementu den produkshon lokal den sektor di agrikultura, peska i ganaderia mediante sistemanan moderno pa agrikultura (agropònics, aquaponics i hydroponics), sosten pa piskadónan i tambe lo fasilitá krio di bestia pa krea un infrastruktura ku por abastésé merkado lokal i asina krea mas seguridat di kuminda (“voedselzekerheid”) i redusí importashon di kuminda pa skapa salida di divisa.
- i) Lo fasilitá proyektonan (di energia) ku lo kontribuí na bahada di preisnan di kuminda i servisionan esensial.
- j) Lo kontinuá e maneho pa amplia eksportashon di produktonan i servisionan lokal a base di e Strategia Nashonal di Eksportashon (NES) ku e meta pa hasi nos ekonomia mas resiliente dor di krea sektornan nobo dirigí riba eksportashon.
- k) Pa krea mas merkado internashonal pa eksportashon lo sigui ku e negosiashonnan i kumpli ku tur e rekisitonan pa yega na un miembresia independiente pa Kòrsou den Organisashon Mundial di Komersio (WTO), kual tambe lo fasilitá tratadonan bilateral di komersio i invershon ku otro paisnan, espesialmente den nos region (manera Colombia, Santo Domingo, miembronan di CARICOM manera Trinidad i Tobago, Sürnam, Jamaica i otro paisnan ekonómikamente interesante pa Kòrsou).
- l) Lo revisá i hasi e adaptashonnan nesesario na e Plan di Desaroyo Nashonal (NDP) ku asistensia di UNDP. Un ke otro a base di evaluashon di implementashon di e 17 SDGs di Nashonnan Uni dor di UNDP ku e meta pa pa mehorá e aliniashon di desaroyo ekonómiko ku sobra partinan di maneho manera indiká den e programa di gobernashon 2025 -2029.
- m) Lo reposishoná e konsepto di zonanan ekonómiko aktualmente apliká na Kòrsou dor di hasi un transishon di zona ekonómiko tradishonal pa e konsepto mas moderno di Zona Ekonómiko Spesial. Un ke otro por ser kombiná ku e maneho pa fortifiká posishon di Kòrsou komo un sentro marítimo regional. E zona nobo lo mester fungi komo un sentro di aktividat marítimo sostenibel i di balor agregá haltu, manera mantenshon i reparashon di barku, sentro di distribushon, logístika i fabrikashon spesialisá. Den e kuadro akí, banda di e estudionan pa krea un sentro marítimo regional, lo studia tambe kon por usa regulashon adekuá, insentivonan fiskal i simplifikashon atministrativo pa hasi e zonanan akí mas atraktivo pa atraé invershonista estranhero.

7. SALUBRIDAT PÚBLIKO, MEDIO AMBIENTE I NATURESA

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Salubridat Públiko, Medio Ambiente i Naturalesa tin e mishon pa organisá, protehá i mehorá kalidat di kuido i aksesio na kuido na un preis pagabel pa tur abitante di Kòrsou. Banda di kuido e ministerio aki ta promové tambe un desaroyo duradero kaminda tin un balansa entre interesnan industrial i e interesnan di nos medio ambiente i naturalesa, manera un mínimo na polushon di aire, tera i laman.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Aneksio 5.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Un sistema di salubridat ku kalidat haltu di kuido i aksesibilidat pa tur hende ta imperativo pa bon funshonamentu di un nashon. Gabinete Pisas III lo garantisá kalidat i aksesibilidat di e sistema di kuido públiko i lo keda buska maneranan pa garantisá sostenibilidat riba término largu di e fondo di seguro básiko pa gastunan di malesa (BVZ). Riba tereno di medio ambiente i naturalesa, Gobièrnu lo tuma e akshonnan nesesario conforme tratadonan internashonal pa protehá nos medio ambiente i naturalesa kontra polushon i aktonan ilegal di siudadanonan. E proyekto di rekonstrukshon di pais (“Nation Building”) lo ta nos punto di lansa.

2.1. PRIORIDATNAN DEN E AREA DI SALUBRIDAT PÚBLIKO

E sistema di kuido mester sòru pa kada abitante di Kòrsou tin bon aksesio na kuido di kalidat haltu, sin tin ku warda largu tempu pa haña e kuido aki. Esaki ta rekerí esfuersonan kontinuo pa trese un balansa entre aksesibilidat, kalidat i finansiabilidat di e sistema di kuido. Pues, no opstante e oumento den demanda pa kuido pa motibu di e proseso di envehesimentu, ku ya pa basta aña ta tumando lugá den nos pais, un di e prioridat mayó di Gabinete Pisas III den área di salubridat públiko durante e periodo di gobernashon 2025 – 2029 ta pa mehorá e sistema di kuido den término di kalidat i aksesibilidat ku e meta pa hasié mas sostenibel. Banda di esaki, lo pone nos enfoke tambe riba prevenshon di malesa por lo general. Den e kuadro aki Gobièrnu lo konsentrá riba e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku implementashon di e proseso di reforma den kuadro di e Pakete di Pais pa realisá e metanan den sektor di salubridat riba tur nivel pa yega na solushonnan pagabel i sostenibel den e sektor di kuido, un ke otro teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan (di Konseho) di Minister.
- b) Lo implementá un programa integral dirigí riba prevenshon òf redukshon di e malesanan) i faktornan di riesgo pa salú ku un frekuensia haltu den nos komunidat òf ku ta rekerí tratamentu kostoso (manera sobrepeso, preshon haltu, diabétis, malesanan kardiovaskular, malesanan infeksioso i kanser).
- c) Tambe lo traha riba un programa mas amplio di prevenshon, kaminda ta konsientisá e poblashon pa kambia nan komportashon i konsiderá un estilo di bida mas sano. Den e kuadro aki lo kontinuá ku e proyekto ‘Kòrsou ta move’. E programa aki ta introdusí deporte di un manera grátis i aksesibel pa henter pais. Hasiendo esaki, nos lo kontribuí positivamente na un redukshon di malesanan manera obesitas i otro malesanan ku tin di aber ku sobrepeso manera por ehèmpel diabétis. Tambe durante e proyekto di Kòrsou ta move aki tin posibilidat pa hasi tèstnan na nos laboratorio nashonal.
- d) Lo traha riba un mihó funshonamentu di kuido primario ku un aserkamentu pa trese esaki mas serka posibel di e barío di e pashènt. Banda di e “ Huisartsenpost” (HAP) sentral, lo evaluá e nesesidat di un HAP na banda abou i/òf banda ariba.
- e) Lo sigui eksplorá e posibilidatnan pa ekspandé e kantidat di sentronan integral di kuido den otro region di Kòrsou, kaminda dòkternan di kas ta traha ku otro trahadó i spesialistanan médiko den mesun sentro médiko (“anderhalvelijnszorg”). Esaki ta esensial pa minimalisá e fluho di pashènt pa hospital.
- f) Den e di dos liña di kuido sanashon di e situashon finansiero di e hospital nobo komo un piesa importante den kuido sekundario.
- g) Bahamentu di e listanan di espera serka spesialistanan médiko ta un prioridat importante pa e próksimo periodo di gobernashon. Esaki ta konta tambe pa e lista di espera pa kasnan di rehabilitashon i kuido di salú mental.

- h) Lo konsentrá riba digitalisashon di data den salubridat pa hasi kuido na e pashènt mas seif i efektivu, pero tambe pa mehorá e data tokante di kuido na Kòrsou. Den e kuadro aki lo traha riba un file digital di e pashèntnan, ku e garantianan nesesario riba tereno di registrashon i uso di informashon personal di hende, un banko di data ku informashon riba diferente kondishonnan médiko i uso di remedi. Aki lo eksplorá si inteligensia artifisial por kontribuí na un mihó maneho di informashon pa hasi maneho di salubridat mas efektivu i efisiente.
- i) Lo kuminsá un proseso di mas aña pa mehorá e sistema di kuido den kas- i institutonan spesial di kuido i asina alsa kalidat di bida di e klientenan di e kas i institutonan aki. Esaki ta enserá institutonan pa (1) kuido di salú mental i adikshon, (2) kuido di hendenan desabilitá, (3) enfermeria i kuido pa hende grandi i (4) kuido na kas pa hende grandi i otronan ku mester di kuido na kas.
- j) Lo hasi e esfuersonan nesesario pa garantisá sostenibilidat di e fondo di seguro básiko pa gastunan di malesa (BVZ-Fonds) i tambe lo evaluá e fondo di malesanan króniko (AVBZ) mirando ku e nesesidat di e fondo aki lo sigui subi dor di oumento di malesanan króniko i envehesimentu di nos poblashon. Mirando ku gobièrnu ta finansiá alrededor di 50% di e gastunan di e fondo di BVZ (ku kasi XCG 300 mion pa aña), gobièrnu ta hunga un ròl krusial pa garantisá e rekursonan finansiero nesesario sin ku esaki ta bira insostenibel. Ta p'esei gobièrnu, huntu ku Banko di Seguro Sosial (SVB), lo sigui buska solushonnan pa inová finansiamentu di kuido di salú i hasié mas sostenibel. Den e kuadro aki lo pone spesialmente prioridat riba redukshon di gastunan di remedi mediante e maneho di transishon pa remedi genérico.
- k) Lo evaluá e efektividat di e pakete di tratamentunan médiko ku e aseguradonan ta haña di SVB i, si ta nesesario, lo bini ku un maneho mas efektivu, ku ta tene na kuenta esnan mas vulnerabel den nos komunidad.
- l) Lo hasi un evaluashon di e lei di seguro básiko kontra gastunan di malesa (BVZ) pa asina determiná si mester revisá e kontenido di e lei aki i den ki forma e revishon lo mester tuma lugá. Esaki por tin komo resultado ku e gastunan di kuido por wòrdu repartí di otro manera.
- m) Tambe lo introdusí un maneho pa kubri gastunan di kuido di indokumentadonan, espesialmente gastunan hospitalario, pero tambe gastunan den promé liña di kuido i den prevenshon, si dado kaso e personanan aki no tin un pólisa di seguro pa kubri e gastunan aki.
- n) Lo bini tambe ku maneho pa lokual ta trata e kontenido di e pólisa ku kompanianan privá di seguro ta kubri pa personanan indokumentá.

- o) Lo kontinuá ku e trayekto di reorganisashon di e instansianan ku ta ofresé kuido di salú mental (Geestelijke Gezondheidszorg/GGZ), di moda ku e instansianan aki por brinda mihó servisio na nan pashèntnan. Tambe lo pone enfoke riba sinkronisashon entre e instansianan akí pa asina promové e kalidat di kuido den e instansianan aki tambe.
- p) Den e kuadro di kambionan institushonal den e sistema di salu públiko lo sigui ku e trayekto pa introdusí un outoridat di kuido (“Zorgautoriteit”) pa regulá e aspektonan ekonómiko di e sektor di kuido. E outoridat aki lo mester sòru tambe pa edukashon permanente di nos zùsternan, brudernan i otro personal di kuido.
- q) Lo sigui ku e trabounan pa garantisá mihó kuido di embaraso por ehèmpel dor di traha un edifisio nobo pa fundashon duna lus. E edifisio aki lo ta stratégikamente situá den besindario di CMC pa asina den kaso di emergensia nos personal di kuido por tuma akshon mas lihé i mas efektivo.
- r) Lo sigui i amplia e proyekto ‘Pendiente di bo Djente’ kaminda ta konsientisá pueblo di e importansia di kuido di nan djentenan. Tambe lo sigui ofresé limpiesa i kuido di djente grátis den barionan, pa personanan ku di otro manera no tin aksesu na un dentista.
- s) Lo finalisá e último parti di e registro pa dunadónan di kuido (BIG register) i tambe lo implementá trayekto di edukashon spesialisá pa dòkternan di kas i spesialistanan den kuido okupashonal.
- t) Lo finalisá e trayekto di standardisashon di idioma den salubridat di manera ku profeshonalnan di kuido i pashèntnan semper lo komuniká den mesun idioma i tambe profeshonalnan entre nan mes tambe lo mester komuniká den un idioma ku tur ta dominá tantu verbal komo por eskrito.
- u) Lo kontinuá ku trabounan pa promové un kresementu aselerá di produkshon di agrikultura i bestia pa asina Kòrsou bira ménos dependiente di importashon pa por proveé nos pueblo di fruta, berdura i karni. Den e kuadro aki lo start tambe ku un kampaña di konsientisashon di komunidad yamá ‘Di Mi Tera pa Mi Boka’ i lo hasi invershonnan den den infrastruktura, supsidio i konstrukshon di kapasidat.

- v) Lo sigui monitoriá e desaroyo di e proyekto SmartPass 65+ kaminda grandinan 65+ por hasi uso di nos konvoinan di ABC-busbedrijf pa 1 florin. Den kaso ku esaki ta eksitoso lo hasi e análisis pa por introdusí e tarifa aki pa 65+ di un forma permanente i asina sigui promové e mobilitat i independensia di nos grandinan. Tambe lo hasi e análisisnan nesesario pa por subi e penshun di AOV na benefisio di nos grandinan.

2.2. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI NATURALES A I MEDIO AMBIENTE

Riba e tereno di Medio Ambiente i Naturalesa Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui traha riba un aserkamentu kaminda protekshon di medio ambiente i naturalesa ta un faktor importante den e maneho di gobièrnu.
- b) Lo sigui ku e trayekto pa ratifiká e ‘Akuerdo di Paris’ ribaambio di klima i, a base di un plan di akshon, tuma e akshonnan nesesario pa evitá òf mitigá e efektonan diambio di klima pa nos isla.
- c) Lo sigui ku implementashon di e plan di maneho di Naturalesa, Biodiversidat i Protekshon di Naturalesa pa atendé ku, entre otro, desperdisio i polushon, playanan públiko, haf di piskadó, reparashon di dam i prevenshon kolektivo di malesanan contagioso. Tambe lo sigui ku e proyektonan pa mehorá playanan públiko.
- d) Lo traha riba e dekretonan nesesario pa implementá e Lei di kalidat di airu mas diligente posibel pa asina garantisá ku polushon di aire dor di prosesonan industrial ta konforme normanan internashonal.
- e) Lo invertí, a base di estudionan hasi riba tereno di maneho di sushi, den implementashon di prinsipionan di ekonomia sirkular, programanan di resiklahe i kampañanan di konsientisashon pa suprayá e importansia i benefisio di ekonomia sirkular i resiklahe di bòter, bleki i plèstik.

8. GOVERNASHON, PLANIFIKASHON I SERVISIO PÚBLIKO

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Governashon, Planifikashon i Servisio Público tin e mishon pa mantené un atministrashon i aparato público ku ta efektivo i efisiente i ku ta fasilitá un bon kalidat di servisio, informashon i dokumentonan legal na e abitantenan i negoshinan di Kòrsou.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidadat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 6.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOVERNASHON 2025-2029

Miéntas e atministrashon finansiero ta kai bou di Ministerio di Finansa, e atministrashon operashonal di Gobièrnu di Kòrsou ta kana via di e Ministerio di Governashon, Planifikashon i Servisio Público. Den e periodo di governashon 2025 – 2029 lo traha riba e kalidat, efisiensia i efektividat di e servisio di sektor público mediante mehorashon di e funshonamentu di e aparato gubernamental i servisio di gobièrnu na público. Den e kuadro aki e metanan konkreto ta pa trese servisio di gobièrnu mas serka di e kliente via lokètnan spesialisá, realisá un struktura di operashon den sektor público ku ta mas simpel, efektivo i efisiente pa implementá maneho di gobièrnu i introdusí un grado haltu di digitalisashon tantu den e operashonnan di e aparato gubernamental komo den e servisio di gobièrnu na público.

3. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI GOVERNASHON, PLANIFIKASHON I SERVISIO PÚBLIKO

Riba tereno di Governashon, Planifikashon i Servisio Público Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku pa realisá e transformashon nesesario den e funshonamentu di e aparato gubernamental, tantu interno (operashon di e aparato gubernamental) komo eksterno (servisio na pueblo), pa e aparato público ta mas efektivo i efisiente, a la bes orientá riba kliente. Un aparato público ku ta funshoná efektivo i efisiente ta sentral riba agènda. Importante den e kuadro aki ta digitalisashon i outomatisashon interno i eksterno.

- b) Lo traha un plan di akshon pa atendé ku e proseso di envehesimentu (“vergrijzing”) den e aparato públiko. Envehesimentu tin su impakto riba tur sektor di merkado laboral i konsekuwentemente riba sektor públiko tambe. E medidanan sugirí pa redusí envehesimentu den su totalidat den nos komunidat ta konta tambe pa sektor públiko.
- c) Lo hasi lo máksimo pa saka mas benefisio for di e kombenio di koperashon ku e asosiashon di munisipionan di Hulanda (“Vereniging van Nederlandse Gemeenten – VNG”), ya ku e kombenio ta brinda un oportunidat pa fortifiká e kapasidat di preparashon i ehekushon di e aparato públiko di Kòrsou. Gobièrnu lo konektá kordinashon di e implementashon di e kombenio di koperashon ku e asosiashon di munisipionan di Hulanda ku esun di e Pakete di Pais, pasobra esaki ta benefisioso pa un implementashon eksitoso di e reformanan indiká den e Pakete di Pais riba término largu (5-10 aña).
- d) Lo sigui ku e trayekto pa ekipá i kapasitá ámtenarnan pa nan por sirbi nos komunidat mas mihó mediante trainingnan i kreamentu di un infrastruktura digital ku ta fasilitá un mehorashon di kalidat i produktividat di trabou den sektor públiko. Den e kuadro aki atenshon na desaroyo profeshonal di nos ámtenarnan ta sumamente importante. Alabes lo fortifiká e proyekto di mobilitat pa brinda e ámtenar ku ta deseá esei oportunidat di hasi un otro trabou den e aparato gubernamental.
- e) Lo sigui ku e trayekto pa Ofisina Sentral di Estadístika (CBS) sigui desaroyá e sistema nashonal di estadístika, pa asina produsí mas dato ofisial riba e diferente terenonan ku no ta sufisientemente kubrí ainda.

9. HUSTISIA

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Hustisia tin e mishon pa mantené seguridat nashonal, órden públiko, estado di derecho i e leinan di Kòrsou ku ta regulá eseinan, pa asina e komunidad por biba den libertat, independientemente di nan estilo di bida òf opinion.

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 7.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Di tur manera posibel, pero sin violá e derechinan humano i otro derechinan di e abitantenan di Kòrsou, durante e gobernashon 2025 -2029, Gabinete Pisas III lo sigui garantisá e seguridat di tur siudadano i bishitante di Kòrsou i salbaguardiá e estado di derecho di nos pais, hibando un maneho stratégiko i efektivo den henter e kadena hudisial. Gobièrnu lo hasi e kontaktonan i sera e kombenionan nesesario pa mantené bon koperashon di trabou ku otro paisnan den Reino Ulandes, tantu riba nivel ministerial komo riba nivel di ámtenar, i tambe ku otro paisnan i partnernan internashonal riba tereno di kombatimentu di krímen organisá ku ta krusa fronteranan.

3. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI HUSTISIA

Den e área di Hustisia Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku implementashon di e proseso di reforma riba tereno di mantenshon di lei (“rechtshandhaving”) den kuadro di e Pakete di Pais, un ke otro teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan (di Konseho) di Minister.
- b) Lo sigui fortalecé e kombatimentu di kriminalidat, ku èkstra atenshon pa gruponan di riesgo, pa asina mantené espasionan ku ta seif pa trafikashon públiko. Den e kuadro aki, lo hasi mas uzo di kolaborashon entre sektor públiko i sektor priva pa alsa nivel di seguridat i koheshon sosial den nos komunidad, espesialmente den áreanan kaminda tin hopi trafikashon di hende i turistanan.

- c) Pa loke ta trata tráfiko ta sigui invertí den edukashon i material avansá di kontrol pa un tráfiko mas sigur i traha konhuntamente ku ministerio di VVRP riba un maneho di seguridat den tráfiko.
- d) Lo kontinuá ku invershon den kapital humano di organisashonnan vital den e ministerio pa optimalisá e funshonamentu dje organisashonnan aki. Aparte di esaki lo kontinuá ku kompra di material i invershon den teknologia avansá pa alsa seguridat.
- e) Lo mehorá seguridat den barionan mediante mihó koperashon i kompartimentu di informashon entre polis di bario (“buurtregisseur”), organisashonnan di bario i abitantenan, un ke otro pa prevení kriminalidat i fortalés e spiritu di konvivensia. Tambe lo integrá maneho di seguridat den barionan di Kòrsou ku maneho sosial i edukativo (konhuntamente ku ministerio di DSLB i ESKD) pa krea barionan modelo na Kòrsou. Den e kuadro aki lo traha estrechamente huntu ku otro ministerionan ku ta enbolbí den e proyekto di konstrukshon di nashon (“Nation Building”).
- f) Lo implementá un maneho spesífikamente dirigí riba kriminalidat hubenil a traves di programanan di prevenshon, sosten edukativo i inisiativanan di re-integrashon den sosiedat. Den e kuadro aki lo ofresé, entre otro, programanan di ‘mentorship’, di deporte i rekreashon pa promové abilidadan sosial i trahamentu den tim. Den e kuadro di e proyekto di konstrukshon di nashon lo promové intervenshonnan sosial dirigí riba fortalés komunikashon i relashonnan denter kasnan di famia pa evitá òf identifiká problemanan sosial òf ku hustisia den un fase trempan.
- g) Pa loke ta detenidonan, lo sigui invertí entre otro den e hóbennan enkarselá pa medio di programanan konstruktivo i formashon spiritual pa yuda (e hóbennan aki) reflekshoná i skohe pa un otro manera di biba ora nan regresá den sosiedat. Tambe lo sigui fortalés edukashon i entrenamentu di abilidad i lo organisá sosten sosial i sikológiko pa realisá un re-integrashon eksitoso di tur detenido den sosiedat despues di a optené nan libertat.
- h) Den estrecho koperashon ku otro ministerionan, entre otro esun enkargá ku Desaroyo Sosial, Labor i Bienestar lo bini ku un maneho dirigí riba migrante i indokumentado pa atendé ku e problemátika akí di forma multidisciplinario. Tambe lo buska e mihó forma pa integrá e trabounan di e departamentonan enkargá ku pèrmit di estadia i pèrmit di trabou bou di responsabilidad di Minister di Hustisia, un ke otro ku e meta pa realisá mas efisiensia den otorgamentu di pèrmit na estranheronan ku ta bin traha i biba na Kòrsou legítimamente.

- i) Lo fortifiká lasonan di koperashon ku paisnan paden i pafó di Reino pa kombatí krímen organisá ku ta krusa frontera, manera kontrabanda di oro, trafikashon di droga, labamentu di plaka, trafikashon di hende i kriminalidat sibernétiko. Den e kuadro aki, lo sigui modernisá legislashon i ratifiká tratadonan importante pa nos pais pa garantisá kolaborashon efektivo entre Kòrsou i otro paisnan.

10. TRÁFIKO, TRANSPORTE I PLANIFIKASHON URBANO (INFRASTRUKTURA)

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Tráfiko, Transporte i Planifikashon Urbano ta responsabel pa un desaroyo duradero di tráfiko, transporte i planifikashon urbano pa realisá un infrastruktura adekuá i un alto grado di aksesibilidat di Kòrsou via tera, laman òf aire. En konekshon ku esaki e ministerio ta responsabel tambe pa regulá un uso optimal di tereno- i espasianan públiko segun e plan di desaroyo di Kòrsou (EOP).

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 8.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Durante e periodo di gobernashon 2025 – 2029 Gabinete Pisas III lo alsa e nivel di e infrastruktura di Kòrsou konforme normanan internashonal pa tráfiko aéreo, riba tera i riba laman, un ke otro segun e plan di invershon i mantenshon di mas aña. Den e kuadro aki lo konsentrá riba invershon den nos hafnan, mantenshon di nos brùgnan, proyektonan di konstrukshon di infrastruktura ku ta mará na un òf mas proyekto ekonómiko (proyektonan ekonómiko-espasial), fasilitashon di konstrukshon komersial i un transporte públiko moderno, pagabel i konfiabel. Tambe lo promové trahamentu di kasnan pa pueblo pagabel i di kalidat.

3. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI INFRASTRUKTURA

Den a área di Tráfiko, Transporte i Planifikashon Urbano Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan

Planifikashon Urbano:

- a) Lo sigui ku e proseso di reforma den kuadro di e Pakete di Pais pa realisá e transformashon i modernisashon di e departamento di “Domeinbeheer” pa asina tin un atministrashon i maneho efisiente i efektivo di edifisionan i terenonan di gobièrnu i evitá konstrukshonnan ilegal òf den violashon ku reglanan eksistente pa konstrukshon, un ke otro teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan (di Konseho) di Minister.
- b) Lo sigui ku implementashon di e plan stratégiko pa ehekushon di e proyektonan ekonómiko-espasial den e áreanan di Colon, Rif, Zakito i Maria Maai a base di un “business case” positivo den kada kaso, den kua ta evaluá, eksplisitá i kuantifiká e diferente bentaha i desbentahanan di e desaroyo en kestion.
- c) Lo sigui ku implementashon di e plan di invershon i mantenshon di mas aña pa infrastruktura. Den e kuadro aki lo tradusí EOP den un strategia nashonal dirigí riba un desaroyo infrastruktrual integral pa Kòrsou, a base di kua ta trese un balans a entre e interes ekonómiko i e aspekto espasial, realisando un ekilibrio entre konservashon i desaroyo ekonómiko. En todo kaso, lo sigui ku e esfuersonan pa un reforma den EOP pa fasilitá mas aktividat apropiá den áreanan residencial rural (“landelijke woongebieden”) i áreanan di konservashon (“conserveringsgebieden”), pa garantisá un balanse entre konservashon di naturalesa i desaroyo ekonómiko.
- d) Lo hasi òf fasilitá invershonnan dor di gobièrnu (VV&RP) i e kompanianan relevante di gobièrnu i sektor priva den mantenshon i modernisashon di nos hafnan (Sint Ana i Bullenbaai), aeropuerto i infrastruktura di telekomunikashon pa promové kresementu ekonómiko i fortalese posishon di Kòrsou komo sentro regional.
- e) Lo fasilitá òf invertí via FKP den konstrukshon di bibienda pagabel pa tantu adultonan i kasnan di famia yòn, komo pa hende grandi di edat avansá i bibienda sosial pa gruponan vulnerabel.
- f) Lo gobièrnu keda invertí den espasionan rekreativo seif, trankil, aksesibel i inklusivo (pa tur tipo di hende) manera parkenan deportivo, lugánan pa hende kana, playanan i otro lugánan di enkuentro sosial den diferente áreanan di Kòrsou.

Tráfiko i Transporte:

- g) Lo sigui ku implementashon di e medidanan di korekshon pa e outoridat aéreo di Kòrsou (CCAA) yega bek na e klasifikashon di Kategoria 1. Tambe lo sigui ku e trayekto pa implementá un “*passenger safety oversight charge*” na aeropuerto Hato pa asina generá e fondonan nesesario pa finansiá training di inspektornan i otro personal di CCAA.
- h) Lo hasi òf fasilitá, via intervenshon di RAC, invershonnan den infrastruktura di Internet (Broadband) i komunikashon mobil konfiabel, komplementá pa plataformanan digital pa komunikashon i transakshonnan personal i komersial, pa fasilitá interakshon doméstiko i internashonal. Tur esaki ta ku e meta pa sera e divishon digital.
- i) Teniendo kuenta ku e desaroyonan digital den e ámbito espasial, lo laga hasi investigashon si ta nesesario pa formulá maneho i introdusí un kuadro regulatorio pa ku e uso di órbita ku ta regarda nos pais.
- j) Gobièrnu lo instruí RAC pa desaroyá, i proponé pa su aprobashon, un strategia nashonal pa intelighensia artifisial ku lo deskribí, entre otro, uso étiko, protekshon di privasidat i promoshon di inovashon ku e meta pa formulá un maneho ku ta garantisá un balanse entre derechonan fundamental i desaroyo teknológiko.
- k) Mirando e grado haltu di desinformashon den komunikashon públiko i ku esaki ta sigui krese tin nesesidat pa un maneho di media, teniendo debidamente kuenta ku libertat di prensa komo un di e derechinan fundamental di prensa di un demokrasia. Despues di konsulta ku representantenan di media, lo formulá un maneho òf protokòl pa komunikashon públiko via di media ku ta kumpli ku normanan internashonal.
- l) Lo implementá un maneho di transporte públiko pa tantu hendenan lokal i turistanan ku ta garantisá un transporte públiko di kalidat, efisiente, pagabel i konfiabel. Tambe lo reforma e sistema di transporte públiko kaminda busnan grandi, mediano i chikí lo bira un unidat operashonal (aunke ku diferente doño) ku sufisiente puntonan di transferensia (“*overstapplaatsen*”). Den e kuadro aki lo sigui ku e proyekto piloto na Barber, e proyekto pa introdusí bùsnan eléktriko i e proyekto “offgrid”.
- m) Lo sigui ku esfuersonan pa posishoná e sentro di data di Kòrsou (Blue Nap Americas) komo e ‘hub’ den Karibe. Tambe, lo hasi esfuersonan pa partisipá den e invershon den un kabel nobo den Karibe ku ta konektá Kòrsou direktamente.

- n) Den kolaborashon ku e Ministerio di Desaroyo Ekonómiko, lo hasi un estudio i tuma e medidanan nesesario pa fortifiká posishon di Kòrsou komo un sentro marítimo regional. Esaki ta rekerí, entre otro, un restrukturashon di e registro di barkunan internashonal, modernisashon di nos infrastruktura i fasilidatnan di haf, i un kambio den e maneho tokante Zona Ekonómiko Spesial.

11. ASUNTUNAN GENERAL, RELASHONNAN KU EKSTERIOR I RELASHONNAN DEN REINO

1. MISHON I RESPONSABILIDAT MINISTERIAL

Ministerio di Asuntunan General ta mantené nos estado di derecho, pèrkurá pa e komunikashon interno i eksterio di gobièrnu, i tambe un bon relashon ku e (otro tres) paisnan den Reino Ulandes i ku otro paisnan den mundu. Ademas, konhuntamente ku Ministerio di Hustisia, e ministerio ta enkargá ku mantenshon di e siguridat nashonal di Pais Kòrsou.

Finalmente, e ministerio aki ta promové un bon kordinashon di trabounan di gobièrnu ku ta afektá tur ministerio. Den e kuadro aki e Minister di Asuntunan General ta enkargá ku kordinashon di ehekushon di e programa di gobernashon 2025 - 2029. Den e kordinashon aki e ta haña asistensia di e komishon enkargá ku e koordinashon di e reformanan den e Pakete di Pais

E kompanianan, fundashonnan i institutonan di gobièrnu ku ta aktivo i ta kai bou di e responsabilidat polítiko di e ministerio aki ta inkluí den e lista den Anekso 9.

2. METANAN PRINSIPAL PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

E periodo di gobernashon 2025 – 2029 lo marka e segundo fase di e proyekto di reforma di sektor públiko ku asistensia di Hulanda. Tambe Gabinete Pisas III lo entamá un proseso nobo di konstrukshon di pais ku enfoke riba drechamentu di e kalidat di bida den barionan di Kòrsou, redukshon di pobresa i krea un sentido di responsabilidat komun pa ku desaroyo sosial-ekonómiko i polítiko di yunan di Kòrsou. Otro metanan importante ta inkluí desaroyo di un maneho nashonal pa energia renobá i un kuadro regulatorio moderno pa e ròl di gobièrnu komo akshonista den kompanianan di gobièrnu.

2.1. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI DI ASUNTUNAN GENERAL

Den e área di Asuntunan General Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku implementashon di e reformanan den sektor públiko, un ke otro konforme e areglo mutuo di 15 di aprel 2023 pa koperashon ku Hulanda den ehekushon di e Paketenan di Pais di Kòrsou, i Aruba i Sint Maarten i teniendo kuenta ku e prioridatnan, eskohonan i desishonnan pa kada ministerio. Un aña promé ku terminashon di e areglo na mart 2027, e partnernan den Reino lo evaluá esaki i a base di e konklushonnan lo determiná ku tin ku sigui ku e koperashon òf ta terminá esaki si dado kaso Kòrsou disidí ku tin un formulá mas efektivo pa kontinuá ku e maneho di reforma den sektor públiko.
- b) Gobièrnu lo inisiá i guia un proseso nobo di konstrukshon di nashon (“nation building”) pa Pais Kòrsou. No opstante un adelanto finansiero - ekonómiko signifkativo den e último añanan, durante último añanan por a nota un subida den polarisashon i desunion evitabel bou di nos pueblo, pobreza i deterioro sosial den nos barionan, kaida den norma i balornan i diferente otro desaroyonan (manera sushamentu di Kòrsou dor di siudadanonan, okupashon ilegal di terenonan, mal komportashon di sierto negoshinan, agreshon bou di hóbennan) ku por peligrá e koheshon sosial di nos komunitat.

Den e kuadro aki, despues di konsulta di tur aktornan i huntu ku tur e ministerionan relevante, lo implementá un plan di akshon di mas aña pa drechamentu di kalidat di bida den barionan i kasnan di famia ku enfoke riba kreamentu di responsabilidad komun pa e desaroyo sosial-ekonómiko i polítiko di yunan di Kòrsou. Den ehekushon di e programa di akshon pa konstrukshon di nashon lo inkluí un proyekto di desaroyo integral di barionan huntu ku gruponan i sentronan di bario. Di e manera aki gobièrnu lo fasilitá un sosiedat mas uni i ménos enfoká riba loke ta dividí nos, hisando asina e (outo) kapasidat pa mehora kalidat di bida na Kòrsou, espesialmente den nos barionan, nos skolnan, nos negoshinan, nos institutonan gubernamental i nos organisashonnan sosial.

- c) Lo traha riba un maneho stratégiko di energia dirigí riba dos trayekto paralelo. Den kuadro di e transishon energétiko di nos pais, lo sigui ku e desaroyo di energia bèrdè ku enfoke riba produkshon di energia solar, di bientu i hidrógeno. E último aki tin un potensial di eksportashon ku mester keda eksplorá, pasobra nos bentahanan natural por yuda posishoná Kòrsou komo un futuro sentro di produkshon, prosesamentu i eksportashon di hidrógeno bèrdè i su derivadonan. Na mes momento, lo hasi e trámitenan legal i estudionan tékniko nesesario pa kuminsá ku eksplorashon responsabel di petroli i gas den awanan teritorial di Kòrsou. E aserkamentu paralelo akí lo permití Kòrsou pa, di un banda, hasi e transishon energétiko nesesario i, di otro banda, atendé na un manera stratégiko ku e rekursonan natural (esta gas i/o petroli) ku por tin den nos propio supsuela.

- d) Pa e transishon enerjético lo instruí RAC pa, den konsulta ku 2 Bays, Curoil, Aquallectra i otro aktornan importante, desaroyá i proponé pa aprobashon di gobièrnu un maneho di mas aña pa energia, teniendo kuenta ku akuerdonan internashonal i plannan eksistente pa realisá un transishon ordená i sostenibel pa uso di energia renobá. Den e konteksto aki Gobièrnu lo fasilitá (ku supsidio, garantia i/òf otro forma di sosten) invershonnan den proyektonan di energia sostenibel ku ta ofresé Kòrsou e oportunidat pa redusí su dependensia riba importashon di kombustibel fosil importá i konstruí un suministro di energia sostenibel ku ta pagabel i ta tene kuenta ku nos medio ambiente. Tur esaki lo keda ankrá den e maneho di mas aña pa energia.
- e) Lo sigui ku e proseso pa konsolidá e reaktivashon di e aktividatnan di e refinaria na Emmastad i Bullenbaai, no opstante e retonan ku e operadornan ta enfrentá pa motibu di e sanshonnan di Estádos Unídos di Merka kontra Venezuela. Tur esfuerso lo wòrdu hasi pa e operadornan haña e lisensianan nesesario (di OFAC) pa por operá e refinaria i e planta di asfalt.
- f) Lo sigui ku e proseso di screening (“doorlichting”) di e maneho di kompanianan di gobièrnu bou di kordinashon di minister di Asuntunan General, pa di tal manera sigurá kumplimentu ku e lei di bon gobernashon (Corporate Governance). Kaminda ta nesesario lo trese kambionan den e lei di ‘Corporate Governance’ pa sigurá un mihó kalidat di supervishon di e kompanianan i fundashonnan di gobièrnu.
- g) Lo sigui traha riba e kapasidat di pais pa manehá kalamidatnan i situashon di krísis manera den kaso di un pandemia òf otro krísis ku por afektá bon funshonamentu di nos pais.

3. RELASHONNAN KU EKSTERIOR

3.1. METANAN PRINSIPAL DI RELASHONNAN KU EKSTERIOR PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Den e área di relashonnan eksterior, Gabinete Pisas III ta mantené kome meta un bon relashon ku otro paisnan, prinsipalmente esnan den e region di Latino Amérika i Karibe, pero tambe ku organisashonnan internashonal ku ta relevante pa e posishon di Kòrsou den mundu. Den e konteksto aki lo konkluí òf aseptá aprobashon di tratadonan multilateral i tratadonan bilateral di índole komersial, fiskal i di invershon ku ta benefisioso pa Kòrsou.

3.2. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI RELASHONNAN EKSTERIOR

Den e área di Relashonnan ku Eksterior Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui fortifiká e posishon di Kòrsou den e relashonnan regional i internashonal. Den e kuadro aki lo traha riba un unidat operashonal, representantenan di Kòrsou i implementashon di un plan stratégiko pa kooperashon regional den CARICOM i ku su miembronan. Tambe lo traha riba un bon kolaborashon ku institutonan den nos region. Un ke otro dentro di e márgennan eksistente den kuadro di Statút.
- b) Lo sigui mantené un relashon di bon bisiña i nashon amigu ku Venezuela, pa motibu di e lasonan bieu ku ta eksistí ku e pais ei riba tereno sosial, kultural, ekonómiko i polítiko irespekto e tipo di régimen polítiko òf gobernashon di e pais. Den tomo di desishon dor di gobièrnu di Reino tokante Venezuela, gobièrnu lo sòru pa tene debito kuenta ku e posibel reperkushonnan pa Kòrsou i pa evitá òf mitigá kalke efekto desfaborabel pa Kòrsou.
- c) Lo sigui ku e maneho pa krea mas merkado den eksterior pa eksportashon di produkto i servisionan lokal. Den e kuadro aki lo sigui negoshá tratadonan komersial, fiskal i di invershon bilateral ku otro paisnan (manera entre otro Colombia, Santo Domingo, Sürnam, Trinidad i Tobago i otro paisnan den nos region di Karibe i Amérika Latina), a base di reglanan di Organisashon Mundial di Komersio (WTO), Organisashon Mundial di Duana (WCO) (pa reglanan di komersio internashonal) i di OECD (pa tratadonan fiskal).

4. RELASHONNAN DEN REINO

4.1. METANAN PRINSIPAL DI RELASHONNAN DEN REINO PA E PERIODO DI GOBERNASHON 2025-2029

Pa e periodo di gobernashon 2025-2029, meskos ku tabata e kaso ku e gabinete anterior, Gabinete Pisas III lo mantené un bon relashon di trabou ku e otro tres paisnan den Reino Hulandes a base di rèspèt mutuo i igualdat. Kaminda ta nesesario, gobièrnu lo koperá kue otro paisnan den Reino mediante kobenionan ku ta kuadra ku i respetá outonomia di Pais Kòrsou. Lo mantené e status aktual di LGO den e relashonnan ku Union Europeo via e laso konstitushonal ku Hulanda.

4.2. PRIORIDATNAN DEN ÁREA DI RELASHONNAN DEN REINO

Den e área di Relashonnan den Reino Gabinete Pisas III tin e siguiente prioridatnan:

- a) Lo sigui ku e maneho dirigí riba stabilitat den e bon relashon ku e tres otro paisnan den Reino a base di e konstitushon di Pais Kòrsou i Statüt di Reino Ulandes.
- b) Dia 15 di desèmber 2024 nos a selebrá 70 aña di outonomia a base di e Statüt di Reino Ulandes. Den kuadro di e selebrashon aki, riba su mes iniciativa, Konseho di Estado di Reino (“Raad van State”) a traha un informe i a duna algun rekomendashon tokante futuro di koperashon entre e kuater paisnan den Reino. Gabinete Pisas III lo duna un reakshon riba su posishon na Parlamento di Kòrsou i gobièrnu di Hulanda. E último aki lo prosesá un ke otro den un reakshon ofisial pa Parlamento di Hulanda. Seguidamente e reakshonnan di e kuater paisnan lo ser trata durante e konsulta semi-anual entre e parlamentonan den Reino (IPKO).

E puntonan di salida mas importante pa e posishon di Gobièrnu di Kòrsou tokante e rekomendashonnan di Raad van State ta ku koperashon den Reino mester ta basa riba igualdat entre e paisnan den Reino (a base di kua ta traha ku otro paisnan den Reino mediante kombenionan ku ta kuadra ku i respetá outonomia di Pais Kòrsou) i mester bini ku solushonnan konvisente pa, en todo kaso, e problema di défisit demokrátiko i un areglo aseptabel pa resolushon di disputanan den Reino (“geschillenregeling”).

- c) Den e kuadro di e relashon ku Union Europeo, Gobièrnu lo mantené e status di LGO, ya ku a base di diferente estudio a ser a konkluí ku e implikashonnan hurídiko di un status komo UPG lo tin un impakto signifkante riba outonomia di Kòrsou, miéntras e benefisionan ekonómiko di un status komo UPG no ta sigur mirando e nivel di desaroyo (midi den nivel di GDP) ku Kòrsou tin kaba i ku ta hasié ménos kalifiká pa optené benefisionan signifkativo for di Union Europeo. Ademas, semper diskushonnan tokante struktura estatal a trese intrankilidat sosial i polítiko den komunidad di Kòrsou i esaki no ta deseabel mirando e trankilidat ku a ser mantené riba e tereno di struktura estatal despues di 10-10-10. Konsekuentemente, Gabinete Pisas III lo opta pa mantené e status quo (di LGO) pa ku e relashon ku Union Europeo.
- d) Gobièrnu Hulandes a indiká na 2024 ku e relashonnan den Reino den e añanan benidero lo ta ankra riba tres punto di salida, esta: outosufisiensia ekonómiko, un maneho sano pa ku finansa públiko i bon gobernashon. E maneho ku Gabinete Pisas II a hiba den periodo 2021-2025 tambe tabata dirigí riba, entre otro, e tres puntonan ariba menshoná ya ku esakinan ta parti di e outonomia di Pais Kòrsou. Gabinete Pisas III lo kontinuá e maneho aki, huntu ku tur loke ta deskribí den e programa di gobernashon aki pa e periodo 2025 – 2029. ***

ANEKSO 1

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI DESAROYO SOSIAL, LABOR & BIENESTAR

1. Banko di Seguro Sosial (SVB)
2. Fundashon Tayer Sosial (TAYER SOSIAL)
3. Fundashon Fondo Sosial pa Kombatí Pobreza
4. Fundashon Ban Bario Bek
5. Fundashon pa Stimulá Edukashon i Formashon den Bario
6. Fundashon Tuin Cas Cora

ANEKSO 2

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI ENSEÑANSIA, SIENSIA, KULTURA I DEPORTE

1. Stichting Studiefinanciering Curaçao (SSC)
2. Stichting Instituut voor de Pedagogische en Sociale Opleidingen (IPSO)
3. Stichting Onderhoud Schoolgebouwen (S.O.S.)
4. Fundashon pa Planifikashon di Idioma (FPI)
5. Fundashon Biblioteka Nashonal Kòrsou Frank Martinus Arion (BIBLIOTEKA NASHONAL)
6. Fundashon Desaroyo Deportivo Kòrsou (FDDK)
7. Fundashon Fasilidatnan Deportivo Kòrsou (F.F.D.K.)
8. Fundashon Material pa Skol (FMS)
9. Fundashon pa Edukashon y Formashon di Fishi i Kapasitashon
10. Fundashon pa Inovashon di Enseñansa na Kòrsou (FIDE)
11. Fundashon pa stimulá Edukashon i Formashon den Barrio
12. Fundashon Sentro pa Guia Edukashonal (SGE)
13. Fundashon Landhuis Kenepa (LANDHUIS KENEPA)
14. University of Curaçao Dr. Moises da Costa Gomez (UOC)

ANEKSO 3

KOMPANIANAN, FUNDASHONAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI FINANSA

1. Centrale Bank van Curaçao en Sint Maarten [CBCS]
2. Ontwikkelingsbank van de Nederlandse Antillen N.V. (OBNA)
3. Stichting Gaming Control Board (GCB)
4. Stichting Overheidsbelastingaccountantsbureau (SBAB)
5. Stichting Overheidsaccountantsbureau (SOAB)
6. Fundashon Wega di Number Kòrsou (FWNK)
7. Landsloterij (LL)
8. GI-RO Settlement Holding N.V. (GSH)
9. Saba Bank Resources N.V. (SABA BANK)
10. Algemeen Pensioenfonds van Curaçao (APC)
11. Werklieden Pensioenfonds (WPF)

ANEKSO 4

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTICO DI E MINISTER DI DESAROYO EKONÓMIKO

1. C.D.M. Holding N.V. (CDM)
2. Stichting Administratiekantoor C.D.M. Holding
3. Curaçao Development Institute N.V. (CDI)
4. Curaçao Industrial and International Trade Development Company N.V. (CURINDE)
5. Curaçao Tourism Development Foundation (CTDF)
6. Curaçao Investment & Export Development Foundation (CINEX)
7. Curacao Airport Holding N.V. (CAH)
8. Stichting Korporashon Pa Desaroyo di Kòrsou (KORPODEKO)
9. Stichting Secretariaat Curaçaos Informatica Stimuleringsplan (CISP-Secretariaat)
10. Fundashon Sentro pa Desaroyo di Empresa Chiki Kòrsou (SEDECK)
11. Fundashon Marshe
12. Fundashon Kerámika
13. Fundashon Taxi Kòrsou
14. Stichting DC Beheer
15. Stichting Beach Management Authority Openbare Stranden Curaçao
16. Fair Trade Authority Curaçao (FTAC)
17. Kamer van Koophandel en Nijverheid Curaçao (KvK)

ANEKSO 5

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI SALUBRIDAT PÚBLIKO, MEDIO AMBIENTE I NATURALES

1. Analytisch Diagnostisch Centrum N.V. (ADC)
2. Selikor N.V. (SELIKOR)
3. Caribbean Research & Management of Biodiversity Foundation (CARMABI)
4. Fundashon Kuido di Salú Mental Kòrsou/ Stichting Geestelijke Gezondheidszorg Curaçao (GGz)
5. Fundashon Kuido di Ambulans di Kòrsou (FKA)
6. Stichting HNO-Holding N.V. (HNO HOLDING))
7. Stichting Veeteelt Curaçao (STIVECU)
8. Fundashon pa Maneho di Adikshon (FMA)
9. Stichting Opvangtehuis Brasami (BRASAMI)
10. Fundashon Perspektiva i Sosten Integral (PSI)
11. Fonds Ziektekosten Overheids Gepensioneerden (FZOG)

ANEKSO 6

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI GOVERNASHON, PLANIFIKASHON I SERVISIO PÚBLIKO

1. Core N.V. (CORE)
2. Fundashon Kurá Digital Kòrsou

ANEKSO 7

KOMPANIANAN, FUNDASHONAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTICO DI E MINISTER DI HUSTISIA

1. Stichting Bureau Intellectuele Eigendom (BIP)
2. Stichting Reclassering Curaçao
3. Uitvoeringsorganisatie justitiële zorg (Voogdijraad, Slachtofferhulp Curaçao, Gezinsvoogdij i Ambulante Justitiële Jeugdzorg Curaçao)
4. Stichting Beveiligingszorg Justitie

ANEKSO 8

KOMPANIANAN, FUNDASHONAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI TRÁFIKO, TRANSPORTE I PLANIFIKASHON URBANO (INFRASTRUKTURA)

1. Curacao Ports Authority N.V. (CPA)
2. C-Post International N.V. (C-POST)
3. Curaçao Data & Television N.V. (TELECURAÇÃO)
4. Dutch Caribbean Air Navigation Service Provider N.V. (DCANSP)
5. N.V. Autobusbedrijf Curaçao (ABC)
6. N.V. Stadsherstel Willemstad (STADSHERSTEL)
7. Woningbouw Curaçao N.V. (WONINGBOUW)
8. Fundashon Kas Popular (FKP)
9. Stichting Wegenfonds Curaçao (WEGENFONDS)
10. Stichting Monumentenfonds Curaçao (MONUMENTENFONDS)
11. Stichting Kadaster en Openbare Registers Curaçao (KADASTER)
12. Regulatory Authority Curaçao (RAC)

ANEKSO 9

KOMPANIANAN, FUNDASHONNAN I INSTITUTONAN DI GOBIÈRNU KU TA KAI BOU DI E RESPONSABILIDAT POLÍTIKO DI E MINISTER DI ASUNTUNAN GENERAL

1. 2BAYS Curaçao N.V. (2BAYS)
2. Buskabaai N.V. (BUSKABAAI)
3. Curacao Oil N.V. (CUROIL)
4. Integrated Utility Holding N.V. (AQUALECTRA)
5. Kompania di Petroli i Gas Kòrsou N.V. (KPGK)
6. Stichting Bureau Toezicht en Normering Overheidsentiteiten (SBTNO)
7. Stichting Fonds voor Sociale Ontwikkeling en Economische Bedrijvigheid (REDA SOSIAL)
8. Raad van Advies (RvA)
9. Algemene Rekenkamer Curaçao (ARC)
10. Sociaal Economische Raad (SER)
11. Ombudsman
